

LIBERTAS

Les femmes luttent pour la justice au Rwanda



Nouvelles publications

- Droits et Démocratie vient de publier un manuel pratique en trois langues (français, anglais et kényarwanda) à l'intention des militantes et militants des droits humains

et des victimes du génocide rwandais. Le *Guide d'accès au Tribunal pénal international pour le Rwanda* a été produit pour que les auteurs de crimes de violence à l'égard des femmes soient dûment poursuivis et jugés par le TPIR. Il offre aux victimes et à leurs associations des indications claires et simples pour accéder plus facilement à la justice internationale.

- Le Rapport annuel 1999-2000 de Droits et Démocratie a été déposé au Parlement et est maintenant disponible au public.
- On peut maintenant se procurer le rapport du symposium intitulé *Intégration hémisphérique et démocratie dans les Amériques: citoyenneté, participation et responsabilité* que nous avons organisé à Windsor, du 3 au 5 juin dernier, à l'occasion de l'Assemblée générale de l'OEA. Les participants au symposium ont discuté des types d'institutions nécessaires pour protéger les droits humains et consolider les démocraties dans un hémisphère où les frontières traditionnelles entre États se modifient à un rythme rapide. Le rapport, disponible en français, en anglais et en espagnol, présente en outre les priorités et les projets d'actions en vue du Sommet des Amériques qui se tiendra en 2001 à Québec.



VERU DUNGUWIFAGANI

Assises de gauche à droite :

Geraldine Umugwansa de l'Association des veuves du génocide (AVEGA-AGAHOZO), Patricie Mukanyundo de LIPRODHOR (Ligue Rwandaise pour la Promotion et la Défense des Droits de l'Homme), Edda Mukabagwisa de HAGURUKA (Association pour la défense des droits de la femme et de l'enfant) et Martha Sebera du Réseau des femmes rwandaises ont participé pour la première fois à la réunion annuelle de la Coalition pour les droits des femmes en situations de conflits armés.

Les membres de la Coalition pour les droits des femmes en situations de conflits armés, que coordonne le programme Droits des femmes de Droits et Démocratie, se sont réunis à Montréal les 15 et 16 septembre 2000 pour faire

le point sur les activités des groupes de femmes au Rwanda, le travail de la Coalition et le Tribunal pénal international sur le Rwanda (TPIR). La Coalition a mis au point son plan d'action pour la prochaine année en tenant compte des priorités des groupes rwandais. Elle va poursuivre son travail auprès du TPIR et elle continuera de réclamer un meilleur système pour la protection et le dédommagement des témoins. De plus, la Coalition entend poursuivre son travail en vue d'éclaircir la loi rwandaise définissant la torture sexuelle devant le TPIR et se penchera sur la question des droits à la propriété et au logement des femmes. De plus la Coalition se chargera de la diffusion du nouveau *Guide d'accès au TPIR* que vient de publier Droits et Démocratie (voir l'encadré).



Droits et Démocratie

Centre international des droits de la personne
et du développement démocratique

Droits et Démocratie est une organisation canadienne investie d'un mandat international. En coopération avec la société civile et les gouvernements canadien et étrangers, elle fait la promotion et la défense des droits de la personne par le dialogue, le travail d'intervention, le renforcement des capacités et l'éducation du public. Sa stratégie s'articule autour de quatre thématiques : développement démocratique, droits des femmes, droits des peuples autochtones, et mondialisation et droits humains.

Kathleen Mahoney

honorée par ses pairs



Kathleen Mahoney, présidente du Conseil d'administration de Droits et Démocratie et professeure à la faculté de droit de l'Université de Calgary, a été honorée par ses pairs lors du congrès annuel de l'Association du Barreau canadien au mois d'août. Mme Cecilia Johnstone, juge à la Cour du banc de la Reine de l'Alberta (à droite), lui a remis le prix Bertha-Wilson 2000 lors d'une cérémonie à Halifax. Ce prix, ainsi nommé en l'honneur de la première femme à siéger à la Cour Suprême du Canada, est décerné aux femmes qui ont contribué de façon exceptionnelle à la promotion de l'égalité au sein de la profession juridique et de la magistrature au Canada.

Warren Allmand, membre de l'Ordre du Canada

Warren Allmand, président de Droits et Démocratie, a été nommé membre de l'Ordre du Canada par le Gouverneur général au début du mois de juillet. M. Allmand, un ancien ministre fédéral qui travaille sur la scène publique depuis plus de 35 ans, a milité contre l'apartheid en Afrique du Sud et en faveur de l'abolition de la peine de mort, pour une loi plus sévère sur les armes à feu, pour le désarmement et pour la protection des droits des personnes handicapées, des autochtones du Canada, des pauvres, des personnes âgées, des chômeurs et des groupes minoritaires.

Libérez Min Ko Naing: Une campagne de cartes postales

Droits et Démocratie organise une campagne de cartes postales en faveur de la libération du leader étudiant birman Min Ko Naing et appuie la campagne pour la réouverture des écoles (Open School) en collaboration avec Amnistie internationale, section canadienne francophone. Les cartes postales seront distribuées cet automne dans les écoles et universités canadiennes. Min Ko Naing, lauréat du Prix John-Humphrey 1999, est emprisonné depuis plus de 10 ans. Considéré comme une menace pour le régime militaire birman, il a été arrêté après le soulèvement populaire de 1988 en faveur de la démocratie. Ces 12 dernières années, des centaines d'étudiants ont été incarcérés et assassinés. Si quelques établissements d'enseignement ont été réouverts pendant environ 30 mois en tout, l'accès à l'instruction demeure exclusivement réservé aux enfants des membres de l'armée.



Au début du mois de juillet, Michel Corbeil, membre du Conseil d'administration de Droits et Démocratie, a participé aux côtés de Madeleine Desnoyers, agente régionale pour les Amériques, et des membres du Groupe de travail sur le Mexique, à une mission d'observation des élections au Mexique. Le scrutin du 2 juillet a mis un terme à 71 années de régime de parti unique et porté au pouvoir le Parti d'action nationale. En août, le président élu Vicente Fox est venu au Canada rencontrer des représentants du gouvernement et d'ONG. M. Corbeil a assisté à la réunion de Toronto où il a réitéré la position de Droits et Démocratie face aux violations des droits humains au Mexique et invité M. Fox à prendre des mesures concrètes pour consolider la démocratie au Mexique, en soulignant

la nécessité de responsabiliser davantage les instances gouvernementales et de s'attaquer au problème de la pauvreté. • Au mois de juillet, Mika Lévesque, agente régionale pour l'Asie, et Kamal Hossain, du Bangladesh, membre du Conseil d'administration de Droits et Démocratie, ont assisté à Neemrana, en Inde, au congrès de fondation du nouveau réseau *South Asians for Human Rights*, qui permettra aux militants des droits humains de parler d'une seule voix des questions des droits humains en Asie du Sud. • Jean-Michel Archambault-Cyr a participé au récent forum sur l'éducation en Birmanie qui a eu lieu à Rangoon, en tant que représentant de Droits et Démocratie. • L'agent régional pour l'Afrique, Akouété Akakpo-Vidah, s'est pour sa part rendu à Gabarone, au Botswana, en compagnie de Willy Mutunga, membre du Conseil d'administration de Droits et Démocratie, pour assister à un séminaire sur le Dialogue inter-

congolais parrainé par Droits et Démocratie, la Commission des droits de la personne du Kenya, Ditshwanelo, le Centre des droits de la personne du Botswana et ASADHO, l'organisme africain de défense des droits de la personne au Congo. Tous ont exprimé leur appui au travail de Sir Kenneth Masire, le médiateur nommé par l'Organisation de l'Unité africaine. • La coordonnatrice du programme Mondialisation, Diana Bronson, a participé à Genève à une table ronde sur les droits économiques, sociaux et culturels dans le cadre de la mondialisation à la Sous-commission des Nations Unies de la protection et de la promotion des droits de l'homme. La Sous-commission a adopté à l'unanimité une résolution critiquant les répercussions de l'Accord de l'OMC relatif à la propriété intellectuelle sur la situation des droits fondamentaux des personnes et des collectivités, notamment les agriculteurs et les peuples autochtones.

Libertas est une publication trimestrielle de Droits et Démocratie et est distribué gratuitement. *Libertas* est aussi disponible sur notre site à : www.ichrdd.ca. Ses articles peuvent être reproduits, à la condition de citer la source et de faire parvenir une copie de la publication dans laquelle apparaît l'article à Droits et Démocratie. Le genre masculin est par fois employé à la seule fin de faciliter la lecture. Dépôt légal, troisième trimestre 2000. ISSN 1027-0884.

Le centre de documentation de Droits et Démocratie est ouvert au public. S'il vous plaît prendre rendez-vous en composant le (514) 283-6073.

• **Rédaction** : Augje van Biljouw (avbiljou@ichrdd.ca). • **Graphisme** : Laperrière Communication. • **Traduction** : Claudine Vivier.

Conseil d'administration : Kathleen Mahoney (présidente du Conseil), Thérèse Paquet-Sévigny (vice-présidente), Warren Allmand (président), Harry W. Arthurs, Iona Campagnolo, Michel Corbeil, Kamal Hossain, Lydia A. Hwitsum, Suzanne Laporte, David Matas, Juan E. Mendez, Willy Munyoki Mutunga, Robert Pace.

Les Ami(e)s de **Droits et Démocratie**

(Centre international des droits de la personne et du développement démocratique)

Nombreux sont les Canadiens et Canadiennes qui ont exprimé le désir de participer à la promotion du développement démocratique dans le monde. Nous avons par conséquent décidé de créer les « **Ami(e)s de Droits et Démocratie** » pour permettre au public de soutenir nos activités par des dons et/ou le bénévolat.

Le concours de bénévoles nous permettra de resserrer nos liens avec la population canadienne et de disposer d'un capital supplémentaire d'énergie et de bonne volonté. Ces personnes nous apporteront également différents points de vue sur la problématique des droits humains. Si le développement démocratique, les droits des femmes, la mondialisation ou les droits des autochtones vous intéressent, vous pouvez nous aider à organiser des événements ou à répondre à des appels d'action urgente ou nous donner un coup de main pour diverses tâches.

Si vous préférez nous offrir votre soutien financier, vous pouvez aussi le faire à titre d'Ami ou d'Amie de Droits et Démocratie. Il existe quatre niveaux de contribution qui vous donnent droit à certaines publications et/ou à des invitations à des événements particuliers. Votre soutien à nos activités internationales sera très apprécié. Nous émettrons des reçus pour fins d'impôt.

J'espère que vous répondrez à notre appel et que nous aurons le plaisir de vous compter très bientôt parmi nos « Amis(e)s ». Vous trouverez un formulaire d'adhésion dans ce numéro de *Libertas* ainsi que sur notre site Web: www.ichrdd.ca.

Warren Allmand, président
Droits et Démocratie

FORMULAIRE D'INSCRIPTION

- Oui, je désire m'inscrire comme « Ami(e) de Droits et Démocratie » et appuyer sa mission en faisant un don ou en travaillant comme bénévole.**

(SVP ÉCRIRE EN LETTRES MAJUSCULES)

Nom: _____

Adresse: _____

Téléphone: _____ (rés.) _____ (bur.)

Télécopieur: _____ (rés.) _____ (bur.)

Courriel: _____

Intérêts: _____

Langues: _____

suite à la page 4

de la page 3

S'il vous plaît, veuillez remplir l'une ou les deux parties suivantes du formulaire :**1. Oui, je désire contribuer à Droits et Démocratie***

Pour démontrer mon intérêt et accorder mon appui à la mission internationale de «Droits et Démocratie», je tiens à faire un don à titre de :

- Bienfaiteur(trice) 1 000\$ et plus Associé(e) 100 à 499\$
 Protecteur(trice) 500 à 999\$ Ami(e) 25 à 99\$

- Les Bienfaiteurs(trices) verront leurs noms inscrits dans le rapport annuel, seront invité(e)s à tous les événements spéciaux et recevront toutes les publications de Droits et Démocratie.
- Les Protecteurs(trices) verront leurs noms inscrits dans le rapport annuel, seront invité(e)s aux événements spéciaux et recevront le bulletin *Libertas*.
- Les Associé(e)s recevront le rapport annuel et le bulletin *Libertas* et seront invité(e)s aux événements spéciaux.
- Les Ami(e)s recevront le rapport annuel et le bulletin *Libertas*.

J'aimerais que ma contribution soit versée au budget de :

- Général (là où les besoins sont plus grands) Droits des peuples autochtones
 Développement démocratique Mondialisation et droits humains
 Promotion des droits humains au niveau international Droits des femmes

- Veuillez trouver ci-joint mon don à Droits et Démocratie. Pour fins de publication, je veux que mon nom apparaisse ainsi :

OU

- Veuillez trouver ci-joint mon don à Droits et Démocratie. Je désire conserver l'anonymat.

Je joins mon chèque payable à Droits et Démocratie.

Je préfère payer avec ma carte **VISA** :

No de carte : _____ Date d'expiration : _____

(signature)

(date)

2. Oui, je suis intéressé(e) à devenir bénévole pour Droits et Démocratie.

(SVP COCHEZ LA CASE APPROPRIÉE)

- Envois postaux Traduction et interprétation
 Appui aux événements spéciaux Aide professionnelle
 Levée de fonds

Connaissance approfondie d'un pays ou d'une région du monde (SVP précisez) : _____

Expertise dans une des thématiques de Droits et Démocratie :

- Développement démocratique Droits des peuples autochtones
 Droits des femmes Mondialisation

Autre spécialité (SVP précisez) : _____

SVP indiquez votre disponibilité : _____

Ci-joint mon curriculum vitæ.

(signature)

(date)

*Organisme sans but lucratif, Droits et Démocratie accepte les dons de charité. Le numéro d'enregistrement est 0808345-59.